Art. 2. In artikel 5 van het koninklijk besluit van 23 juni 1981 tot wijziging en aanvulling van het koninklijk besluit van 10 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 1, 2, 5, 7, 10 en 12 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, worden de woorden « twee maanden » vervangen door de woorden « vier maanden ».

Art. 3. Alle bestaande dossiers, waarvan de indiening niet binnen de reeds geregelementeerde termijn van 2 maanden was geschied, kunnen opnieuw het voorwerp uitmaken van een onderzoek inzoverre zij binnen een termijn van 4 maanden na het bekendmaken van dit besluit worden heringediend.

Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 16 juli 1982.

De Voorzitter en de Gemeenschapsminister
van Economie en Werkgelegenheid,

G. GEENS

TRADUCTION

COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 82 — 1331

16 JUILLET 1982. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté royal du 10 octobre 1978 portant exécution des articles 1, 2, 5, 7, 10 et 12 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique telle que modifiée par l'arrêté royal du 23 juin 1981

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

Vu la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Vu la loi de redressement du 10 février 1981 relative aux Classes moyennes, notamment les articles 5 et 9;

Vu l'arrêté royal du 10 octobre 1978 portant exécution des articles 1, 2, 5, 7, 10 et 12 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique telle que modifiée par l'arrêté royal du 23 juin 1981, notamment l'article 14*bis*, § 3;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 18 janvier 1982 fixant les compétences des membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 janvier 1982 portant organisation de la délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa 1er, tel que remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que le délai de deux mois prévu pour la constitution du dossier du demandeur par la caisse d'assurances sociales pour travailleurs indépendants s'est avéré insuffisant et qu'il est dès lors nécessaire de modifier sans retard l'arrêté royal du 10 octobre 1978 précité;

Vu l'urgence;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Economie et de l'Emploi;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. A l'article 14*bis*, § 3, de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique telle que modifiée par l'arrêté royal du 23 juin 1981 modifiant et complétant l'arrêté royal du 10 octobre 1978 portant exécution des articles 1, 2, 5, 7, 10 et 12 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique les mots « deux mois » sont remplacés par les mots « quatre mois ».

Art. 2. A l'article 5 de l'arrêté royal du 23 juin 1981 modifiant et complétant l'arrêté royal du 10 octobre 1978 portant exécution des articles 1, 2, 5, 7, 10 et 12 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique les mots « deux mois » sont remplacés par les mots « quatre mois ».

Art. 3. Tous les dossiers existants dont l'introduction n'a pas eu lieu dans le délai déjà réglementé de 2 mois, peuvent à nouveau faire l'objet d'un examen pour autant qu'ils soient réintroduits dans un délai de 4 mois à compter de la publication du présent arrêté.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 16 juillet 1982.

Le Président et le Ministre communautaire
de l'Economie et de l'Emploi,

G. GEENS

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 82 — 1332

30 JULI 1982. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve tot instelling voor het Vlaamse Gewest van voordelen voor de sanering van ongezonde woningen

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de Huisvestingscode, vastgesteld bij het koninklijk besluit van 10 december 1970, bekrachtigd bij de wet van 2 juli 1971 en gewijzigd, wat het Vlaamse Gewest betreft, bij de wet van 1 augustus 1978, inzonderheid op de artikelen 49, 84 en 96;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 16 januari 1982 houdende bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 28 januari 1982, houdende organisatie van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën van 12 juli 1982;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973 en gewijzigd bij de gewone wet van 9 augustus 1980, tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Overwegende dat particulieren die recent een woning in de privé-sector hebben gekocht, onafhankelijk van hun wil niet meer tijdig hun aanvraag tot het bekomen van de verwervingspremie hebben kunnen indienen en bij de aankoop van hun woning met dit voordeel uiteraard hebben rekening gehouden;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Huisvesting,

Na beraadslaging,

Besluit:

Artikel 1. Artikel 18 van het besluit van de Vlaamse Executieve van 28 april 1982 tot instelling, voor het Vlaamse Gewest, van voordelen voor de sanering van ongezonde woningen, wordt aangevuld met de volgende leden:

« Aanvragen tot het verkrijgen van een in het eerste lid bedoelde verwervingspremie kunnen nog worden ingediend voor zover de koopakte verleden is uiterlijk op 30 april 1982.

» De particulieren die een in het vorig lid vermelde aanvraag indienen en de voorwaarden bepaald in het artikel 19, *b*, bedoelde koninklijk besluit van 25 augustus 1980 vervullen, kunnen de verwervingspremie, met uitzondering van de verhoging ervan en van de aanvullende premies bepaald in artikel 9 respectievelijk § 3 en § 7 van dit koninklijk besluit bekomen. »

Art. 2. In artikel 19 van hetzelfde besluit worden de woorden « de bepaling » vervangen door de woorden « de bepalingen ».

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 mei 1982.

Art. 4. De Gemeenschapsminister van Huisvesting is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 juli 1982.

De Voorzitter,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Huisvesting,

J. BUCHMANN

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 82 — 1332

30 JUILLET 1982. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté de l'Exécutif flamand instituant pour la Région flamande, des avantages pour l'assainissement de logements insalubres

L'Exécutif flamand,

Vu le Code du Logement, établi par l'arrêté royal du 10 décembre 1970, confirmé par la loi du 2 juillet 1971, et modifié, pour ce qui concerne la Région flamande par la loi du 1er août 1978, notamment les articles 49, 84 et 96;

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980;

Vu la loi ordinaire de réformes institutionnelles du 9 août 1980;

Vu l'arrêté de l'Executif flamand du 18 janvier 1982 fixant les attributions des membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 janvier 1982 portant organisation de la délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances en date du 12 juillet 1982;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 et modifiées par la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 3, § 1er;

Considérant que des particuliers ayant acheté récemment un logement dans le secteur privé et n'ayant pu, indépendamment de leur volonté, introduire à temps leur demande en obtention de la prime à l'acquisition, ont par la force des choses tenu compte de cet avantage lors de l'achat de leur logement;

Vu l'urgence;

Sur la proposition du Ministre communautaire du Logement;

Après délibération,

Arrête:

Article 1er. Article 18 de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 avril 1982 instituant, pour la Région flamande, des avantages pour l'assainissement de logements insalubres, est complété par les alinéas suivants:

« Des demandes en l'obtention d'une prime à l'acquisition, visée au premier alinéa, peuvent encore être introduites pour autant que l'acte de vente soit passé au plus tard le 30 avril 1982.

Les particuliers qui introduisent une demande citée à l'alinéa précédant et remplissent des conditions fixées dans l'arrêté royal du 25 août 1980 visé à l'article 19 *b*, peuvent obtenir la prime à l'acquisition, à l'exception de l'augmentation de celle-ci et des primes complémentaires fixées respectivement au § 3 et § 7 de l'article 9 de cet arrêté royal. »

Art. 2. Dans l'article 19 du même arrêté les mots « la disposition » sont remplacés par les mots « les dispositions ».

Art. 3. Cet arrêté produit ses effets le 1er mai 1982.

Art. 4. Le Ministre communautaire du Logement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 30 juillet 1982.

Le Président,

G. GEENS

Le Ministre communautaire du Logement,

J. BUCHMANN